

you can  
**Canon**

Räknare  
2008



™ Alla företagsnamn och/eller produktnamn är varumärken och/eller registrerade varumärken för deras respektive företag på deras marknader och/eller i länder. Förbehåll för ändringar.

you can  
**Canon**

Canon Europa N.V.  
[www.canon-europe.com](http://www.canon-europe.com)

Canon Svenska AB  
169 88 Solna  
Tel.: 08-744 85 00  
[www.canon.se](http://www.canon.se)



**Canon**

Europe, Middle East & Africa  
Conservation Partner

Swedish Edition 0117W225  
© Canon Europa N.V., 2007 (0108)

© 1986 Panda symbol WWF © WWF Registered Trademark

“Gröna” räknare

Bordsräknare med Bubble Jet-utskrift

Bordsräknare med färgband/rulle

Portabla bordsräknare

Miniräknare

Miniräknare i fickformat

Funktionsräknare

## Introduktion



## Innehåll

### Grönt är skönt



Canon har ett stort urval riktigt moderna räknare som täcker alla olika behov. Vi var pionjärer med våra räknare med snabb och tyst Bubble Jet-utskrift. Nu tänker vi miljömedvetet och har tagit fram "gröna" räknare. Räknare som visar miljöhänsyn och hjälper till att bevara våra viktiga globala resurser.

Över- och underdelen i räknarna har tillverkats av 100 % återvunnet material från Canons kopiatorer. Returpapper används både i förpackning och i bruksanvisning. Drift via solceller är energieffektivt. Och för varje räknare gäller 3 års garanti.



Dina kunder är kvalitetsmedvetna. De tänker på kvaliteten på de produkter de köper och de tänker på kvaliteten i vår miljö. På Canon engagerar vi oss. Med våra helt nya "gröna" räknare kan vi bemöta kunderna - och vår planet - på rätt sätt.

<b>1</b>	"Gröna" räknare	4
<b>2</b>	Bordsräknare med Bubble Jet-utskrift	6
<b>3</b>	Bordsräknare med färgband	9
<b>4</b>	Bordsräknare med rulle	11
<b>5</b>	Portabla bordsräknare	12
<b>6</b>	Miniräknare	13
<b>7</b>	Miniräknare i fickformat	15
<b>8</b>	Funktionsräknare	18
	Funktioner för de olika räknarmodellerna	20
	Förpackningsdata	22
	Förklaringar av funktioner	24
	Tillbehör och förbrukningsmaterial	27
	Specifikationer	28
	Symbolförklaringar	36



## "Gröna" räknare

Tänk smart. Tänk grönt.

Våra miljövänliga "gröna" räknare tillverkas enligt strikta kvalitetsstandarder och med 100 % återvunnet material från Canons kopiatorer. På så sätt bidrar vi både till hållbarhet och till att bevara värdefulla globala resurser. 3 års garanti gäller för våra högkvalitativa produkter. Vi använder returpapper i både förpackningar och bruksanvisningar.



### TS-1200TCG

- Momsräkningsfunktioner
- Funktion för valutakonvertering
- Över- och underdel tillverkad av återvunnet material
- Decimalpunktsväljare (+43210F)
- Automatisk avstängningsfunktion
- Mått: 188 x 133 x 29 mm
- Vikt: 241 g



### LS-8TCG

- Momsräkningsfunktioner
- Funktion för valutakonvertering
- Över- och underdel tillverkad av återvunnet material
- Visning av beräkningskommandon
- 3-siffrig gruppindelning av tal
- Mått: 103,5 x 63,5 x 9 mm
- Vikt: 47 g



### HS-1200TCG

- Momsräkningsfunktioner
- Funktion för valutakonvertering
- Över- och underdel tillverkad av återvunnet material
- Tangentminne för snabb inmatning
- Decimalpunktsväljare (+43210F)
- Automatisk avstängningsfunktion
- Mått: 170 x 118 x 35 mm
- Vikt: 172 g



## Bordsräknare med Bubble Jet-utskrift

Bekväma, snabba och *tystgående* räknare med hög utskriftskvalitet och minimalt underhåll. När bläcket tar slut byter du enkelt till en ny Bubble Jet-patron som innehåller både bläck och ett nytt skrivhuvud för maximal utskriftskvalitet. De första Bubble Jet-räknarna togs fram redan för 20 år sedan och är både enkla och effektiva.



### BP26-LTS

- Utskriftshastighet: 3,0-5,6 rader/sekund
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Växlaräkning
- Klocka och kalender, visning och utskrift
- Flerspråkig textutskrift
- Rymligt tangentbord och slitstarka dubbelgjutna tangenter
- Mått: 294 x 190 x 69 mm
- Vikt: 1200 g



PURE GREEN  
DISPLAY



### BP36-LTS

- Utskriftshastighet: 3,0-5,6 rader/sekund
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Växlaräkning
- Klocka och kalender, visning och utskrift
- Flerspråkig textutskrift
- Rymligt tangentbord och slitstarka dubbelgjutna tangenter
- Mått: 294 x 190 x 69 mm
- Vikt: 1200 g



PURE GREEN  
DISPLAY



### BP37-DTS

- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Växlaräkning
- Automatisk varierande utskriftshastighet
- Rymligt tangentbord med stora lätthanterliga tangenter
- Mått: 294 x 190 x 69 mm
- Vikt: 1200 g



### BP1400-LTS

- Nätdrift
- Utskriftshastighet: 5,6 rader/sekund
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Funktion för valutakonvertering
- Klocka och kalender, 2-färgad display
- Rymligt tangentbord
- Slitstark design
- Mått: 317 x 219 x 79 mm
- Vikt: 1500 g



PURE GREEN  
DISPLAY



### BP1200-DTS

- Nätdrift
- Utskriftshastighet: 5,6 rader/sekund
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Funktion för valutakonvertering
- Klocka och kalender
- Rymligt tangentbord
- Slitstark design
- Mått: 317 x 219 x 79 mm
- Vikt: 1500 g



### BJ-PATRONEN CJ-3AII

Canons unika Bubble Jet-patron CJ-3AII innehåller både bläck och skrivhuvud i en enda kompakt enhet. Den är enkel och ren att byta ut och ger pålitlig högupplöst, snabb och tyst utskrift. Du kan alltid räkna med kontinuerligt högkvalitativa resultat.





## Bordsräknare med färgband

Bordsräknare med snabba och tåliga utskriftsmekanismer som ger tydliga utskrifter i en eller två färger. Utskriftshastigheten är hög, tangentbordet är ergonomiskt och displayen är stor och lättläst. De är mycket bekväma och passar perfekt för kontor med hög arbetsbelastning.



### MP1411-LTS

PURE GREEN  
DISPLAY

- Nätdrift
- Skriver 4,1 rader/sekund
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Totalsummefunktion
- 2-färgad display med bakgrundsbelysning (grönt för positiva tal/rött för negativa tal)
- Mått: 325 x 219 x 74,5 mm
- Vikt: 1550 g



### MP1211-LTS

PURE GREEN  
DISPLAY

- Nätdrift
- Skriver 4,1 rader/sekund
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Växelräkning
- 2-färgad display med bakgrundsbelysning (grönt för positiva tal/rött för negativa tal)
- Stabilt tangentbord
- Mått: 325 x 219 x 74,5 mm
- Vikt: 1550 g





### P29-DIV

- Nätdrift
- Skriver 3,6 rader /sekund med färgband i två färger
- Valutakonvertering
- Deltaberäkning
- Fluorescerande display
- Mått: 300 x 207 x 76 mm
- Vikt: 1650 g



### P39-DIV

- Nätdrift
- Skriver 3,6 rader/sekund med färgband i två färger
- Valutakonvertering
- Deltaberäkning
- Mått: 300 x 207 x 76 mm
- Vikt: 1650 g



## Bordsräknare

### med rulle

En bordsräknare med färgrulle är idealisk för kontoret. Den har ett stort och tydligt tangentbord, skriver ut i två färger och innehåller många enkla funktioner. En annan fördel med den här modellen är den kompakta designen som sparar värdefullt kontorsutrymme.



### MP120-LTS

PURE GREEN  
DISPLAY

- Nätdrift
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Skriver 2,7 rader per sekund
- 2-färgad display med bakgrundsbelysning (grönt för positiva tal/rött för negativa tal)
- Rymligt tangentbord
- Mått: 293 x 216 x 65 mm
- Vikt: 1030 g





## Portabla bordsräknare

Canons portabla räknare med utskrift är idealiska för hemkontor och personlig användning.

Alla modeller ger skarpa utskrifter med minimalt underhåll och är lätta att hantera. Det här är produkter med litet format och stor kapacitet!



## Miniräknare

Lätta och lätthanterliga räknare i storlekar från portabla modeller till bordsmodeller. Stora tangenter, gummifötter som står stadigt på bordet och vinklingsbara displayer för tydlig avläsning.



### P1-DTS II

- Skriver 1,4 rader per sekund
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Intern och extern pappersrulle
- Batteridrift; nätadapter som tillval
- Stora tangenter i plast och rymligt tangentbord
- Mått: 203 x 95 x 48 mm
- Vikt: 266 g



### LS-120PC II

- Anslutning till PC via USB-kabel
- Momsräkningsfunktioner
- Funktionen "Sänd resultat" till dator
- NumLock på tangentbord (tillval)
- Tangentminne för snabb inmatning
- Tangentbordsfunktion
- Elegant metallfinish
- Mått: 145 x 96 x 27 mm
- Vikt: 124 g



PC  
LINK



### P23-DTS II

- Skriver 2,3 rader/sekund
- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Separata momsräkningstangenter
- 2-färgad utskrift (blått och rött)
- Batteridrift; nätadapter som tillval
- Stora lätthanterliga plasttangenter och rymligt tangentbord
- Mått: 235 x 155 x 55 mm
- Vikt: 410 g



### TX-1210E

- Momsräkningsfunktioner
- Eurokonverteringsfunktion
- Stabilt tangentbord med datorkänsla för snabb och säker hantering
- Bekvämt minne för totalsumma
- Tangentminne för snabb inmatning
- Mått: 175 x 126 x 30 mm
- Vikt: 172 g





### BS-1200TS

- Funktioner för moms- och affärsräkning
- Lyxig design
- Gummifötter
- Elegant metallfinish
- Stabil uppbyggnad och slitstarka tangenter
- Mått: 185 x 129 x 29 mm
- Vikt: 238 g



### WS-1210T

- Momsräkningsfunktioner
- Stabilt tangentbord med datorkänsla
- Minne för totalsumma
- Tangentminne för snabb och korrekt inmatning
- Dubbel strömförsörjning
- Mått: 198 x 150 x 38 mm
- Vikt: 238 g



## Miniräknare i fickformat

Kompakta och behändiga räknare som är perfekta i hemmet, på kontoret och på resor. De är riktiga lättviktare och är enkla att använda och avläsa. Valutakonverteringen är en bekväm finess för snabb omvandling till och från andra valutor.



### LC-211L

- Perfekt att ge bort som present
- Tåliga tangenter i plast
- 360° uppvikbart hårt skyddslock
- Mått: 98 x 62 x 11 mm
- Vikt: 41 g



### LS-39E

- Funktion för valutakonvertering
- Stora slitstarka tangenter av plast
- 360° uppvikbart hårt skyddslock
- Mått: 119,5 x 73,5 x 11,5 mm
- Vikt: 65,5 g





### LS-10E

- Funktion för valutakonvertering
- Gummitangenter
- 360° vridbart hårt skyddslock
- Mått: 118 x 73 x 10 mm
- Vikt: 60 g



### LC-8E

- Funktion för valutakonvertering
- Lättläst stor LCD-display
- Tangenter av gummi
- 360° vridbart hårt fodral
- Mått: 61,5 x 98 x 11 mm
- Vikt: 40 g



### LS-12PC II

- Anslutning till PC via USB-kabel
- Momsräkningsfunktioner
- Funktionen "Sänd resultat" till dator
- NumLock på tangentbord (tillval)
- Tangentminne för snabb inmatning
- Tangentbordsfunktion
- Elegant metallfinish
- Mått: 127 x 74 x 14,5 mm
- Vikt: 70 g



PC  
LINK



### LS-22TC

- Momsräkningsfunktioner
- Funktion för valutakonvertering
- Hölje i metall
- Kommandotecken för beräkningar
- 3-siffrig decimalindikator
- Mått: 122 x 75 x 10 mm
- Vikt: 68 g



### LS-12TC

- Momsräkningsfunktioner
- Funktion för valutakonvertering
- Lätthanterliga stora tangenter i gummi
- Lyxig metallbeläggning
- Kommandotecken för beräkningar
- 3-siffrig decimalindikator
- Mått: 120 x 73 x 10 mm
- Vikt: 56 g



### LS-270H

- Dubbel strömförsörjning (solcell och batteri)
- Tåliga plasttangenter
- Tangent för påslagsberäkningar
- Mått: 102 x 61 x 10 mm
- Vikt: 37 g



## Funktionsräknare

Canons funktionsräknare är kompakta, lätthanterliga och kraftfulla med upp till 497 olika matematiska och statistiska funktioner. De ger enkla lösningar på komplexa problem inom utbildning, forskning och näringsliv.



### F-604

- Stor display med 10 + 2 siffror
- 142 funktioner
- 1 oberoende minne
- 10 minnen för lagring och hämtning
- Avtagbart hårt skyddslock
- Mått: 152 x 78 x 18 mm
- Vikt: 96 g



### F-788dx

- 10 + 2 siffror
- Display med 2 rader
- 497 funktioner
- Derivatafunktioner
- 20 minnen för lagring och hämtning
- Mått: 155 x 80 x 14,5 mm
- Vikt: 100 g



### F-720i

- 10 + 2 siffror
- Display med 2 rader
- 169 funktioner
- Logisk formelinmatning
- 1 oberoende minne
- 26 minnen för lagring och hämtning
- Mått: 144 x 79 x 11 mm
- Vikt: 78 g



# Funktioner för de olika räknarmodellerna

	"Gröna"			Bubble Jet- utskrift				Utskrift med färgband				Utskrift med färgrulle			Portabla bord- räknare			Räknare med display			Miniräknare i fickformat			Funktions- räknare									
	TS-1200TCG	HS-1200TCG	LS-8TCG	BP1400-LTS	BP1200-DTS	BP36-LTS	BP26-LTS	BP37-DTS	MP1411-LTS	MP1211-LTS	P39-DIV	P29-DIV			MP120-LTS	P23-DTS II	P1-DTS II	BS-1200TS	WS-1210T	TX-1210E	LS-120PC II	LS-12PC II	LS-12TC	LS-22TC	LS-10E	LS-39E	LS-270H	LC-8E	LC-211L	F-788dx	F-720i	F-604	
Momsräkning	•	•	•	•	•	•	•	•	•					•	•	•	•	•				•	•										
Affärsräkning				•	•	•	•	•	•						•	•	•	•															
Valutakonvertering	•	•	•	•	•					•	•									•		•	•	•	•								
Bakgrundsbelyst display i 2 färger				•		•	•		•	•				•																			
PC-anslutning																					•	•											
Ligger i s.k. clampacks																	•			•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•



## Momsräkning

Flera modeller har tidsbesparande tangenter för bekväm och okomplicerad momsräkning. Med en enkel knapptryckning lägger du enkelt till eller drar ifrån förinställda momssatser.



## Affärsräkning

Komplicerade beräkningar gör du snabbt och lätt med Canons affärsräknare. Inköpspris, försäljningspris och marginal beräknas automatiskt, utan invecklade formler.



## Valutakonvertering

På de modeller som har valutakonvertering behöver du bara trycka på en tangent för att raskt omvandla olika myntslag. Valutakonverteringsfunktionen finns på vissa modeller med utskriftsremsa, men även på några av räknarna utan utskrift.



## Bakgrundsbelyst display i två färger

Dina beräkningar blir extra tydliga med "Pure Green Display" som finns i många av Canons bordsräknare. Displayen har stora och lättlästa siffror med hög ljusstyrka och kontrast.

PURE GREEN  
DISPLAY



## Praktisk PC-anslutning

Förenkla ditt arbete och höj effektiviteten genom att ansluta din räknare med PC-länk via USB-anslutning till din dator. De nya räknarna LS-120PC II och LS-12PC II kan sända tangentinmatningar eller resultat direkt till ditt PC-program, till exempel Excel. Räknaren har piltangenter för att bestämma platsen för inmatningen på datorns bildskärm.



## Förpackningar som visar allt

Våra snygga butiksförpackningar underlättar ditt val av modell. Du kan snabbt se fördelarna för respektive modell. De hårda plastförpackningarna är förseglade i kanterna, men helt genomskinliga så att du enkelt kan titta på räknarna från alla håll och kanter. Haka loss en förpackning och välj den modell som passar dig bäst.

# Förpackningsdata

Modell- beteckning	Individuell förpackning					Innerkartong					Ytterkartong					M3 (volym)
	Förpacknings- typ*	Vikt inkl. maskin (kg)	Mått (L x B x H) (mm)			Antal maskiner per låda	Vikt inkl. maskin (kg)	Mått (L x B x H) (mm)			Antal maskiner per låda	Vikt inkl. maskin (kg)	Mått (L x B x H) (mm)			
TS-1200TCG	HWB	0,293	135	26	239	10	3,113	454	174	153	40	13,317	475	365	331	0,057
HS-1200TCG	HWB	0,217	120	27	242	10	2,341	446	179	138	40	10,171	465	375	300	0,052
LS-8TCG	HWB	0,059	68	13	165,5	40	2,505	296	204	161	160	10,744	425	316	348	0,047
BP1400-LTS	GFB	2,552	402	267	157	EJ INNERKARTONG					4	11,5	649	403	296	0,077
BP1200-DTS	GFB	2,552	402	267	157	EJ INNERKARTONG					4	11,5	649	403	296	0,077
BP36-LTS	GFB	1,667	252	128	363	EJ INNERKARTONG					4	7,8	532	263	383	0,054
BP26-LTS	GFB	1,667	252	128	363	EJ INNERKARTONG					4	7,8	532	263	383	0,054
BP37-DTS	GFB	1,667	252	128	363	EJ INNERKARTONG					4	7,8	532	263	383	0,054
MP1411-LTS	GFB	2,1	438	134	264	EJ INNERKARTONG					4	9,5	563	459	300	0,078
MP1211-LTS	GFB	2,1	438	134	264	EJ INNERKARTONG					4	9,2	563	459	300	0,078
P39-DIV	GFB	2,26	263	109	394	EJ INNERKARTONG					6	15,03	540	338	419	0,076
P29-DIV	GFB	2,26	263	109	394	EJ INNERKARTONG					6	15,03	540	338	419	0,076
MP120-LTS	GFB	1,48	389	265	109	EJ INNERKARTONG					5	8,7	563	278	418	0,065
P23-DTS II	HWB	0,735	340	183	69	6	4,745	590	235	198	12	11,08	607	489	231	0,069
P1-DTS II	CP	0,551	336	226	67	EJ INNERKARTONG					6	4,835	473	297	422	0,059
P1-DTS II	HWB	0,509	297	132	57	10	5,457	554	304	148	20	12,238	574	323	319	0,059
BS-1200TS	HWB	0,345	255	148,5	33,5	10	3,671	453	192	163	40	16,852	484	415	350	0,070
WS-1210T	HB	0,32	201	154,5	32,5	10	3,49	170	179	412	40	15,59	375	393	443	0,065
TX-1210E	CP	0,268	267	187	39	10	3,129	414	283	212	40	14,4	595	435	464	0,120
TX-1210E BLK	HB	0,22	130	33	209	10	2,33	211	173	274	40	10,6	440	366	306	0,049
LS-120PC II	CP	0,294	257	197	32	10	3,479	369	175	251	20	8,65	509	484	342	0,084
LS-120PC II	HWB	0,332	237	168	37	10	3,55	379	176	251	20	8,3	400	371	282	0,042
LS-12PC II	CP	0,226	224	174	28,5	10	2,679	292	272	230	40	12,18	561	312	483	0,085
LS-12PC II	HWB	0,251	216,3	146,3	37,6	10	2,721	444	188	163	40	12,26	464	393	349	0,064
LS-12TC	CP	0,1398	139	209	25	10	1,667	290	236	196	40	8	489	309	415	0,063
LS-22TC	CP	0,13	191	125	22	10	1,55	289	226	172	40	6,88	473	309	368	0,054
LS-22TC	HB	0,0925	77	15	154	10	0,973	260	89	93	90	9,47	298	291	311	0,027
LS-10E	CP	0,145	202	135	23	10	1,565	187	144	216	40	7,67	402	319	246	0,032
LS-10E	HB	0,082	77	14,5	145	20	1,75	151	148	168	160	15,2	352	317	344	0,038
LS-39E	BL	0,099	221	151	18	20	2,15	363	228	164	80	10	476	382	360	0,065
LS-39E	CP	0,119	206	141	20	10	1,44	214	195	142	80	6,46	450	298	406	0,054
LS-39E	HB	0,085	123	77	16	10	0,916	159	87	168	160	15	336	366	364	0,045
LS-270H	BL	0,053	177	112	13,5	10	0,62	188	145	125	120	8,7	453	390	272	0,048
LS-270H	CP	0,109	206	141	20	10	1,233	148	154	211	80	10,4	320	322	438	0,045
LS-270H	GFB	0,047	110,5	68,5	19	10	1	203	68,5	19	120	13,3	424	245	270	0,028
LC-8E	BL	0,056	166	97	16	10	0,65	175	163	111	120	9,1	509	369	251	0,047
LC-8E	CP	0,123	202	135	23	10	1,334	184	144	216	40	6,72	399	319	244	0,031
LC-8E	GFB	0,05	64	14	102	20	1,08	148	136	114	240	14,1	427	315	261	0,035
LC-211L	CP	0,094	206	140	22	10	1,292	289	226	172	40	6,323	473	306	361	0,052
LC-211L	HB	0,0608	135	65	16	20	1,289	219	176	84	120	8,93	385	249	272	0,026
F-788dx	CP	0,422	242	162	55	8	4,055	534	281	215	16	10	577	550	242	0,077
F-788dx	HB	0,422	163	84	67	10	4,537	364	334	103	40	19,5	379	352	434	0,058
F-720i	CP	0,345	248	165	48,5	5	1,927	257	244	162	20	9,248	520	292	390	0,059
F-720i	HB	0,31	188	87	52	10	3,411	322	293	101	30	11,32	343	314	317	0,034
F-604	CP	0,266	161	241	37,5	10	2,75	575	287	208	20	7,3	590	442	230	0,060
F-604	HB	0,303	155	82	56	10	3,275	320	310	92	40	14,5	637	332	212	0,045
<b>Tillbehör</b>																
AD-111I	GFB	0,29	82,6	50,6	84,2	10	3,06	261	175	108	40	13,75	380	294	264	0,029
AD-11V	GFB	0,295	82,6	50,6	84,2	10	3,1	261	175	108	40	13,9	380	294	264	0,029
<b>Bläckpatron</b>																
CJ-3A II	HB	0,032	70,5	32	115	10	0,3	160	141	115	200	6,9	590	340	306	0,061

# Förklaringar av funktioner

## ALGEBRAISKT BERÄKNINGSSÄTT (AOS)

Med detta beräkningssätt slås talen in på samma sätt som de skrivs. En förutbestämd prioriteringsnivå ser till att operander med hög prioritet beräknas före de lågprioriterade: multiplikation och division beräknas t.ex. före addition och subtraktion (dvs.  $4 + 6 \times 4 = 28$ ).

## OPERATIVSYSTEM FÖR BERÄKNINGSSÄTT

(Business Machine Logic.) Inslagna tal måste betecknas om de är positiva (debet) eller negativa (kredit).

## FUNKTIONSBÄRARE

### Decimalväljare

#### Fast

Resultaten beräknas med det antal decimaler som väljs i avrundningen, t.ex. 2, 3 eller 4 decimaler.

#### Flytande(F)

Resultaten visas och skrivs ut utan begränsning vad gäller antalet decimaler. Begränsningen ligger i fönstrets sifferkapacitet.

#### Add (+)

Decimalpunkten placeras före de två sista siffrorna. Ingen decimalpunktstangent behöver tryckas ned. Därför lämpar sig Add-funktionen särskilt för valuta- och kontantberäkningar.

### Avrundning

#### Avrundning (5/4)

Resultatet av multiplikation och division avrundat till närmaste heltal, t.ex.  $2.4 = 2$  och  $2.5 = 3$

#### Avrundning nedåt (5/4 ↵)

Resultatet avrundat nedåt till närmaste heltal, t.ex.  $2.6 = 2$

#### Avrundning uppåt (↵ 5/4)

Resultatet avrundat uppåt till närmaste heltal, t.ex.  $2.2 = 3$

### Posträknare

#### Item

Varje additions- och subtraktionspost beräknas och skrivs ut till vänster på remsan.

### Medelvärde

#### Ave

Summerar antalet poster i additionsberäkningar och räknar ut medelvärdet av dem.

### Akkumulering

#### AM

Inmatningar eller resultat ackumuleras automatiskt till det första minnet.

#### Sum OPE

Summaoperanden ackumulerar automatiskt multiplikationer till det andra minnet och resultaten till det första minnet.

### Konstant

#### K

Utför multiplikations- och divisionsberäkningar med en manuellt inslagen konstant.

### Affärsräkning

#### Affärsverksamhet

Resultaten beräknas för inköpspris, försäljningspris eller vinstmarginal. Exempel: 100 (COST) 200 (SELL) = 50 (MARGIN%).

### Momsräkning

#### Moms

Utför momsberäkningar.

### Valutakonvertering

#### Omvandla

Utföra valutakonvertering och även måttkonvertering om motsvarande värde har registrerats.

Konverteringsmetoden är likadan som för valutor.

### Repetera beräkningen

#### Upprepning

Stegen i beräkningen granskas på nytt.

### PC/CAL

#### CAL

Med inställningen CAL kan du sända resultat av beräkningar från räknaren till datorn genom att trycka på tangenten [SEND].

#### PC

Med inställningen PC Enter kan du mata in tal med räknarens tangentbord direkt in i PC-programmet. Med tangenten [fx] kan du också mata in formler i kalkylark. Piltangenterna på räknaren fungerar som med ett normalt PC-tangentbord.

## FUNKTIONSTANGENTER

### [% ±]

Utför vanliga procentberäkningar, t.ex. påslag och rabatter.

### [Δ %]

Deltaprocent beräknar förändringen (ökning/minskning) mellan två tal i procent.

### [CHANGE]

Används för korrekt och snabb beräkning av växel pengar.

### [COST]/[SELL]/[MARGIN]

Utför beräkningar av inköpspris, försäljningspris och vinstmarginal. Matas in för att erhålla ett behållningsvärde. Exempel: ange inköpspriset och försäljningspriset på en vara för att erhålla vinstmarginalen.

### [Tax+]/[Tax-]

Lägger till eller drar ifrån förvalda momsatsar (%) i beräkningen.

### []/[LOCAL]

Valutatangent – Används för att omvandla enheten mellan [] och [LOCAL] valuta.

### []

Med repetitionstangenterna kan du titta på föregående eller nästa steg i beräkningen.

### [CORRECT]

Korrigerings-tangenten används för att rätta till innehållet i repetitionsläget.

### [#]

Non add-tangenten används för utskrift av siffror på remsan, som inte ska ingå i beräkningen, t.ex. datum, referensnummer m.m.

### [◇]

Delsummetangenten används för att få en delsumma mitt i beräkningen och skrivs till vänster på remsan.

### [RV]

Reverseringstangenten byter automatiskt plats på operator och operand i beräkningen. Exempel:  $8:4$  ändras till  $4:8$ .

### [RATE]

Dra reglaget till "RATE" när du ska ställa in eller återkalla momsatsen.

### [GT]

Om GT-tangenten står på "ON" när beräkningarna genomförs innebär det att summorna ackumuleras i totalsummans minne.

### [TEST]

Om du trycker ned tangenten "TEST" kan du kontrollera utskriftskvaliteten.

### [+/-]

Används för att ändra tecken (+ eller -) på de siffror som visas.

### [SEND]

Skicka beräkningsresultaten till din dator.

### [NUMLOCK]

Tryck på "Num Lock" i PC-läget. "Num Lock" kan sättas på och stängas av (ON/OFF).

### [DEC]

Det här är den tangent som anger hur många siffror som ska förekomma efter decimal-punkten i beräkningsresultatet.

### [MB]

Används för att välja funktionen Minnesberäkning eller Affärsräkning.

### [FEED]

Pappersmatning. För att mata fram pappersrullen.

## KORRIGERINGSTANGENTER

### [CI]

Avbryter visade siffror och korrigerar hela inmatningen.

### [CA ON]

Avbryter visade siffror och korrigerar hela inmatningen.

### [CE]

Används för att korrigera ett felinslaget tal.

### [C]

Används för att nollställa hela beräkningen och börja om från början.

### [→], [BS]

Skifttangent som flyttar visade siffror åt höger och alltså tar bort en siffra varje gång den trycks ned.

**OBEROENDE MINNESTANGENTER***Akkumulera/lagra i minnet***[M+]**

Resultatet av multiplikation eller division adderas automatiskt till minnet. Även enkla tal kan adderas till minnet.

**[M-]**

Resultatet av multiplikation eller division subtraheras automatiskt från minnet.

*Hämta/nollställa minnet***[S]**

Delsumman hämtas/visas utan att nollställa minnet.

**[T]**

Resultatet av beräkningarna hämtas/visas och minnet nollställs automatiskt.

**[M◇]**

Återställa innehållet i minnet

**[M\*]**

Rensa innehållet i minnet (för modeller utan utskrift)

*Parkeringsminne***[SM/RM]**

Parkerar inslaget tal i minnet/Hämtar det tal som finns lagrat i parkeringsminnet.

*Specifikationerna kan ändras utan föregående meddelande.**Mer information om enskilda maskiner ges av din Canon-återförsäljare.*

## Tillbehör och förbrukningsmaterial

**BATTERI**

- **Nätdrift:** BP47-DH, MP1211-DL, MP1411-DL, MP25DII, BP12-D, P3420-DL, MP120-DL, BP1200-DH, BP1400-DL, BP26-D, BP36-D, BP37-DE, MP121-DE, MP1211-DE, MP120-DLE, MP121-DTS, MP1211-DLE, MP120-LTS, BP37-DTS, P29-DII, P39-DII, P29-DIII, P39-DIII, MP1211-LTS, TP120-DTS, TP1200-LTS, BP26-LTS, BP36-LTS, MP1411-LTS, P29-DIV, P39-DIV, BP1600-LTS, BP1400-LTS, BP1200-DTS
- **LR1130:** LC-28H, LS-25H, LC-32H, LS-37H, LS-57H, LC-101, LS-81Z, LS-80H, LS-100H, LS-120H, KS-102, KS-122, BS-102, BS-122, FS-402, FS-602, LS-152H, LS-555H, LS-566H, LS-101Z, WS-1200H, BS-123, LS-153E, LS-120L, LC-8DE, LC-210L, TX-220H, TX-1210E, WS-1210H, WS-1610H, LS-39E, KC-20, LC-200H, LS-260H, LC-32HII, LS-37HII, LC-8E, LS-153TS, LS-270H, LS12PC, LS-120PC, LC-211L, LS-88L, LS-88V
- **LR1130 x 2:** F-500
- **LR43:** TS-120TL
- **LR44:** CC-5, CC-10, CC-20, CC-30, CT-10, F-603, TX-1200H, HS-100E, LS-10E, LS-80TE, LS-100TE, HS-1200TS, LS-100TS, LS-120RS, WS-2222, WS-2224, WS-2226, HS-1200T, HS-1200RS, LS-80TS, WS-260TC, WS-240TC, WS-220TC, LS-336TC, LS-334TC, LS-332TC, LS-26TC, LS-24TC, LS-22TC
- **LR44 x 2:** F-402, F-502, F-602, F-612, F-802P, F-604, F-720, F-803P, F-720i
- **LR54:** FC-455
- **CR2016:** DM-4000, LS-355TS, LS-122R, LS-12PC II, LS-355TC, LS-12TC, LS-26TC, LS-24TC, LS-22TC
- **CR2025:** F-700, DM-320, ZX-300, LS-QT, LS-10DT, LS-100DT, LS-121L, TX-1210T
- **CR2025 (back-up):** ZX-7000, ZX-7100, ZX-7200, BP1600-LTS, BP1400-LTS, BP1200-DTS
- **CR2025 x 2:** DM-4000, ZX-2000, ZX-2100, ZX-2200
- **CR2025 x 3:** DM-6000
- **CR2032:** CA-30, CA-40, CC-15, CC-25, CC-40, CC-45EL, CC-50, CC-60, CC-70, CC-80, CC-100, CC-810, CT-800, BS-1200TS, KS-1200TS, F-710, WS-1210T, WS-1410T, WS-1610T, WS-260TC, WS-240TC, WS-220TC, HS-1210TC, TS-121TC, LS-120PCII, LS-123TC, LS-121TC, LS-103TC, LS-83TC
- **CR2032 x 1 (back-up):** ZX-3100, ZX-3200, BP36-LTS, BP26-LTS, P29-DIV, P39-DIV, P23-DTSII
- **CR2032 x 2 (main):** ZX-3100, ZX-3200
- **CR2032 x 3:** DM-2500, DM-2700, DM-2800
- **CR2032 x 4:** ZX-5000, ZX-5100
- **AA x 4:** P1-DH, MP1-DH, P10-DH, P40-DH, P41-DII, BP12-D, P23-DH, P1-DE, P23-DE, P1-DTS, P1-DTSII, P23-DTS, P23-DTSII
- **AAA x 1:** TS-1200H, TR-1200H, TR-20H
- **AAA x 2:** CA-10, CA-20, ZX-10
- **AAA x 2 (main):** ZX-7000, ZX-7100, ZX-7200
- **AD-11 Adapter:** P23-DH, P1-DE, P1-DTS, P1-DTSII, P23-DTS, P23-DTSII

**FÄRGBAND/RULLE**

- **CJ-3AII:** BP12-D, BP26-D, BP36-D, BP1211-D, BP5220-D, BP5420-D, BP1400-DH, BP37-DH, BP47-DH, BP1200-DH, BP1400-DL, BP37-DE, BP37-DTS, BP26-LTS, BP36-LTS, BP1600-LTS, BP1400-LTS, BP1200-DTS
- **CP-7:** P29-DII, P39-DII, P1018-DII, P1253-DII, P29-DIII, P39-DIII
- **CP-12:** MP1-DH, P41-DII, P1-DE
- **CP-13:** MP120-DH, MP120-DL, P23-DH, P23-DE, MP120-DLE, MP120-LTS, P23-DTS, P23-DTS II
- **CP-16:** P1-DH, P10-DH, P40-DII, P1-DTS, P1-DTS II
- **CP20/20R:** MP121-DE, MP121-DTS
- **M-310/EP-102:** MP1211-D, P3211-D, P4220-D, P4420-D, MP25DII, MP1211-DL, MP1411-DL, P3420-DL, MP1211-DE, MP1211-DLE, MP1211-LTS, MP1411-LTS, P29-DIV, P39-DIV, MP1200-FTS

## "Gröna" räknare

Modell	Siffror	Minne	Dubbla strömkällor	Batteri	Förvald decimal	%±	√	Teckenväxling (+/-)	MU	-->		GT	Avrundning	00/000	Moms	Affärsräkning	Valuta-konvertering	Justerbart/vinklat fönster	Specialfunktioner
TS-1200TCG	12	1	•	CR2032	+43210F	•	—	•	—	•		—	5/4 ↕	00	•	—	•	Justerbart	Över- och underdelen i räknarna har tillverkats av 100 % återvunnet material från Canons kopiatorer
HS-1200TCG	12	1	•	CR2032	+43210F	•	—	•	—	•		—	5/4 ↕	00	•	—	•	Vinklat	Över- och underdelen i räknarna har tillverkats av 100 % återvunnet material från Canons kopiatorer
LS-8TCG	8	1	•	CR2016	—	•	—	—	—	—		—	—	—	•	—	•	—	Över- och underdelen i räknarna har tillverkats av 100 % återvunnet material från Canons kopiatorer

## Räknare med Bubble Jet-utskrift

Modell	Siffror	Utskriftshastighet (r/s)	Utskriftsfärg	Bläck-kasset	Pappers-rulle	Minne	Ström-källa	Batteri	AOS	Förvald decimal		%±	Avrundning	Δ%	K	#	AM	(Kostnad/Försäljning/Marginal)	-->	00/000	Post-räk-nare	Specialfunktioner
BP1400-LTS	14	3,0 - 5,6	1	CJ-3A / II	JP-57 II	1 + GT	AC	CR2025 (backup)	—	+643210F		•	↑ 5/4 ↕	--	Multiplikation och division	•	GT	Affärs-räkning	•	00/000	n+, n+/-	Slitstark tangentbeläggning, Flerspråkig utskrift, Bakgrundsbelyst display i 2 färger (grönt, rött), Klocka och kalenderfunktion, Affärsräkning, Momsräkning, Valutakonvertering
BP1200-DTS	12	3,0 - 5,6	1	CJ-3A / II	JP-57 II	1 + GT	AC	CR2025 (backup)	—	+643210F		•	↑ 5/4 ↕	--	Multiplikation och division	•	GT	Affärs-räkning	•	00/000	n+, n+/-	Slitstark tangentbeläggning, Flerspråkig utskrift, Klocka och kalenderfunktion, Affärsräkning, Momsräkning, Valutakonvertering
BP36-LTS	12	3,0 - 5,6	1	CJ-3A / II	JP-57 II	1 + GT	AC	CR2032 (backup)	—	+643210F		•	↑ 5/4 ↕	--	Multiplikation och division	•	GT	Affärs-räkning	•	000	n+, n+/-	Slitstark tangentbeläggning, Canola tangentbordslayout, Flerspråkig utskrift, Bakgrundsbelyst display i 2 färger, Klocka och kalenderfunktion, Affärsräkning, Momsräkning, Växlräkning
BP26-LTS	10	3,0 - 5,6	1	CJ-3A / II	JP-57 II	1 + GT	AC	CR2032 (backup)	—	+643210F		•	↑ 5/4 ↕	--	Multiplikation och division	•	GT	Affärs-räkning	•	00	n+, n+/-	Slitstark tangentbeläggning, Canola tangentbordslayout, Flerspråkig utskrift, Bakgrundsbelyst display i 2 färger, Klocka och kalenderfunktion, Affärsräkning, Momsräkning, Växlräkning
BP37-DTS	12	3,0 - 5,6	1	CJ-3A / II	ww	1 + GT	AC	—	—	+643210F		•	↑ 5/4 ↕	--	Multiplikation och division	•	GT	Affärs-räkning	•	00/000	n+, n+/-	Flerspråkig utskrift, Affärsräkning, Momsräkning, Växlräkning

## Bordsräknare med utskrift (färgband/rulle)

Modell	Siffror	Utskriftshastighet (r/s)	Utskriftsfärg	Bläckkasset	Pappersrulle	Minne	Strömkälla	Batteri	AOS	Förvald decimal	%±	Avrundning	Δ%	K	#	AM	(Kostnad/Försäljning/Marginal)	-->	00/000	Posträknare	Specialfunktioner
MP1411-LTS	14	4,1	2	M-310/EP-102	MP-57	1 + GT	AC	—	•	+02346F	•	⬇ 5/4 ⬆	--	Multiplikation och division	•	GT	Affärsräkning	•	00/000	n+, n+/-	Affärsräkning, Moms- och växelräkning, Bakgrundsbelyst display i 2 färger (grönt, rött)
MP1211-LTS	12	4,1	2	M-310/EP-102	MP-57	1 + GT	AC	—	•	+02346F	•	⬇ 5/4 ⬆	--	Multiplikation och division	•	GT	Affärsräkning	•	00/000	n+, n+/-	Affärsräkning, Moms- och växelräkning, Bakgrundsbelyst display i 2 färger (grönt, rött)
P39-DIV	12	3,6	2	M-310/EP-102	MP-57	1 + AM	AC	CR2032 (backup)	—	+3210F	•	5/4 ⬆	--	•	•	•	•	•	000	n+, n+/-	Canola tangentbordslayout, Slitstark tangentbeläggning, Valutakonvertering, FTD-display
P29-DIV	10	3,6	2	M-310/EP-102	MP-57	1 + AM	AC	CR2032 (backup)	—	+3210F	•	5/4 ⬆	--	•	•	•	•	•	00	n+, n+/-	Canola tangentbordslayout, Slitstark tangentbeläggning, Valutakonvertering, FTD-display
MP120-LTS	12	2,7	2	CP-13	MP-57	1 + GT	AC	—	•	+0234F	•	⬇ 5/4 ⬆	--	Multiplikation och division	•	GT	Affärsräkning	•	00/000	•	Affärsräkning, Momsräkning, Bakgrundsbelyst display i 2 färger (grönt, rött)

## Portabla bordsräknare med utskrift

Modell	Siffror	Utskriftshastighet (r/s)	Utskriftsfärg	Färgband/rulle	Pappersrulle	Minne	Strömkälla	Batteri	AOS	Förvald decimal	%±	Avrundning	Δ%	K	#	AM	(Kostnad/Försäljning/Marginal)	-->	00/000	Posträknare	Specialfunktioner
P23-DTS II	12	2,3	2	CP-13	MP-57	1	AC / DC (AD-11 / Batteri)	AA x 4 . CR2032 (backup)	•	+023F	•	⬇ 5/4 ⬆	—	Multiplikation och division	•	—	Affärsräkning	•	00	•	Affärsräkning, Momsräkning, Klocka och kalenderfunktion, Indikator för låg batterinivå, Teckenväxling (+/-)
P1-DTS II	12	1,4	1	CP-16	MP-57	1	AC / DC (AD-11 / Batteri)	AA x 4	—	F0234A	•	5/4 ⬆	—	Multiplikation och division	•	—	Affärsräkning	—	—	—	Affärsräkning, Momsräkning, Indikator för låg batterinivå

## Miniräknare

Modell	Siffror	Minne	Dubbla strömkällor	Batteri	Förvald decimal	%±	√	Teckenväxling (+ / -)	MU	-->	GT		Avrundning	00 / 000	Tax	Affärsräkning	Valuta-konvertering	Justerbart/vinklat fönster	Specialfunktioner
BS-1200TS	12	1 + GT	•	CR2032	+43210F	•	•	•	—	•	•		⌊ 5/4 ⌋	00	•	•	—	Justerbart	Slitstark tangentbeläggning
WS-1210T	12	1 + GT	•	CR2032	+4320F	•	•	•	•	•	•		⌊ 5/4 ⌋	00	•	—	—	Justerbart	Omvänd beräkning, Tangentbord med datorkänsla
TX-1210E	12	1 + GT	•	LR1130	+4320F	•	•	•	•	•	•		⌊ 5/4 ⌋	00	•	—	•	Vinklat	Valutakonvertering, Tangentbord med datorkänsla
LS-120PC II	12	1	•	CR2032	+023F	•	•	•	—	•	—		—	00	•	—	—	Fast vinkel	PC-anslutning, tangentbord (PgUp, PgDn, Home, End, Ins, Del), NumLock, kommatangent



































## Fickräknare

Modell	Siffror	Minne	Strömkälla	Batteri	%±	√	Teckenväxling (+ / -)	-->		00	Plånboksfodral	Tangenter	Specialfunktioner
LS-12PC II	12	1	Dubbel	CR2016	•	—	—	•		•	—	Plast	PC-anslutning, tangentbord (PgUp, PgDn, Home, End, Ins, Del), NumLock, kommatangent, Momsräkning
LS-12TC	12	1 + GT	Dubbel	CR2016	•	•	—	—		•	•	Gummi	Momsräkning, Valutakonvertering
LS-22TC	12	1	Dubbel	LR44	•	•	•	•		•	—	Plast	Momsräkning, Valutakonvertering
LS-10E	10	1	Dubbel	LR44	•	—	—	—		—	—	Gummi	Valutakonvertering, Hårt skyddslock, uppvikbart åt höger 360°
LS-39E	8	1	Dubbel	LR1130	•	—	—	—		—	—	Plast	Valutakonvertering, Hårt skyddslock, uppvikbart uppåt 360°
LS-270H	8	1	Dubbel	LR1130	•	•	•	—		—	•	Plast	Påläggsfunktion
LC-8E	8	—	Batteri	LR1130	•	—	—	—		—	—	Gummi	Valutakonvertering, Hårt skyddslock, uppvikbart åt höger 360°
LC-211L	8	1	Batteri	LR1130	•	•	—	—		—	—	Plast	Hårt skyddslock, uppvikbart uppåt 360°

# Funktionsräknare

Modell	Antal rader på displayen	Punktmatrisstecken	Strömkälla	Batteri	Antal vetenskapliga funktioner	Parentheses ( )	Oberoende minne	$X^2, y^x$	Kvadratrof, multipelrot Bräktal ( $1/x$ av $x-1$ )	Logaritm (log), Naturlig log (ln)	$e^x$	Fraktion (a b/c), (b/c)	Trigonometri (sin, cos, tan) Inverterad trigonometri (sin-1, cos-1, tan-1)	Grader-minuter-sekunder Beräkning och konvertering	Polar Rektangulär / Koordinatomvandling (P → R, R → P)	Beräkning av komplexa tal	Beräkning och konvertering av Base-n (Dec, Hex, Okt, Bin, DHBO)	Statistik: Medeltal, Standardavvikelse, Summa av värde	Linjär regression	Kvadratisk, Exponentiell, Logaritmisk, Dignitet, Inverterad regression	Slumptal (Rand), (Rand)	Kalkyl (beräkning av integration och differentiering)	Matrisberäkning	Vetenskaplig konstant	Sortomvandling (enhet)	Korrigerig av senaste siffr	Unika funktioner
F-788dx	2 (•)	12 (10+2)	Batteri	CR2032	497	24	1 (20)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (2)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	79 ( - )	170	• (•)	Ångra (Återskapa indata), Base-n värdevisning block- nivå, Indikator för låg batterinivå	
F-720i	2 ( - )	12 (10+2)	Batteri	LR44 x 2	169	12	1 (26)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	- (•)	• (•)	• (2)	• (•)	- (•)	• (•)	- (•)	10 ( - )	-	• (•)	Base-n värdevisning blocknivå	
F-604	1 ( - )	12 (10+2)	Batteri	LR44 x 2	142	15	1 (10)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (•)	• (1)	- (•)	- (•)	• (•)	- (•)	- (•)	-	• (•)	Kompakt format, Utbyte visat värde med minne	

# Symbolförklaringar

	Stor LCD-display		Valutakonvertering
	Plånboksfodral		Två minnen
	Hårt fodral		Momsberäkningsfunktion
	Hårt skyddslock		Klocka och kalender
	Ihopvikbart lock		Flerspråkig textutskrift
	Fickformat		Bakgrundsbelyst display i två färger
	Dubbel strömkälla (solcell och batteri)		Affärsräkning (inköpspris, försäljningspris, marginal)
	Indikator för låg batterinivå		USB
	Indikator för låg batterinivå		8 siffror
	Upprepa och korrigera		10 siffror
	Justerbart vinklat fönster		12 siffror
	Vinklat fönster		14 siffror
	Bubble Jet-utskrift		16 siffror
	Utskrift i 2 färger		PC-anslutning
	Fönster i 2 färger		Växlräkning
	Mått- och valutakonvertering		Tillverkad av återvunnet material
	Måttkonvertering		Miljöprodukt